



上下兩代之間的問題

〔上〕

日本最大報紙之一的朝日新聞，在一九六九年十二月卅一日，刊出了「人向何處去」的社論，以作為一九六九年的總結。由執筆者用心之深，著眼之遠，引起了我對社會論所提出的問題，不斷地作反復地思考。我國過去在廣大的社會中，流行者非常通俗的「人傳人，代傳代」的觀念。此種通俗觀念，實際上，中、下三等的人們，解答了「人向何處去」的問題，因為使其不成爲問題。即是一切的人們，上源遠流長的對於祖宗、下對於綱之不絕的子孫，而把人的一切，由上一代傳給下一代；每個人在這種「人傳人，代傳代」的觀念中，把自己的精神，和過去與未來連在一起，由此而得到人生的安慰。但該社論的主要內容，是指出上一代與下一代之間的開連快要斷絕了，上下代之間，傳不下去。於是上一代所面對的乃是懸崖絕壁下的死谷，這自然要發生「人向何處去」的嚴重而深刻地感慨。該社論先簡單敘述了去年東京大學安田講堂的學生與警察的攻防戰，及十二月廿七日選舉的投票率在大都市中，顯得特別低，而慨嘆一九六九年，是日本「在歷史

上獲得紅利最高的一年」，但爲迎接七〇年的這一新的年

度時，「誰也不知道明天會發生什麼。不安的暗影，繫結在任何人的胸中」。「年輕的年代，有否定從大學開始的

一切權威，一切既成價值之感」。「父輩的多數人，安住

在舊來的體制與價值觀的世界之中，突然遇着想都沒有想

過的問題，只有退縮、狼狽。連年輕人對談也做不到，

更說不上指出他們理論的缺點」。「通過這一年的學校紛

亂，是現代世紀的一個象徵。一方有欲望不滿，誤用精力

在年輕一代。另一方面，則有被玩弄於時代的波浪，疲乏

不堪，停止思考，放棄了使下一代繼承自己的全體論的努

力，對生活完全失掉了信心的上一代……否定與退縮，直

接連到便宜地絕望與逃避。這樣的社會，恐怕只有走向

「滅亡之路」。該社論的執筆者，對挽救上述的危機，也提

出了寶貴的意見。第一，他認爲「最重要的是有坦率、認識

現體制中所含的不合理或矛盾，而加以正的勇氣」。第二

，不要隨便說「這是斷絕的時代」，「而」應承認各個世

代的美點，大會應「年輕人的銳敏的感性所觸發，自拔於

日常性的泥掉之中」。

〔上〕



七四七式噴射客機

四月將在香港降落

（港訊）世界最大之噴射客機，載客三百六十二名之「珍寶」七四七式，將於四月十日下午九時五十分到港

（又訊）美港航線機將在港停泊一宵，翌晨飛香港旅客前往日本及美國。汎美航空公司之地區董事威廉冠丹昨

正式宣佈此期已過，「珍寶」機開航

日期。此機價値美金二千四百萬，定

期十日由洛杉磯，經檀香山及東京來

港，香港啓程機場之擴充設備，屆時亦

將可應用，使旅客能迅速辦妥手續前往

旅邸。

（又訊）新春假期已過，衙門今日

大開，被拘捕的小販在法庭排隊，其他

案件皆開賭案，如大爆竹。

由於被罰者新年破財，排隊交錢。

北九龍裁判署今午開庭案件共大百

案，其中小宗，小販案三百六十宗，佔一

半以上，大多數被控無牌，阻街，禁闈，

擺攤等，罰款五元、八元、十元，有些

貨物被沒收，開賭罰款一元、聚賭罰

款十元。

北九龍裁判署被控者大排長龍，罰

罰處設上鐵馬，被罰者排隊交錢。

港島西區裁判署各類案件六十七宗

，禁令雖未除，爆竹仍有聲，今午在

手續諸多勞神順此謹泐言以伸謝悃。

清韻旅行劇團鳴謝

法庭發新年財

域多厘中山福善總堂

是屆職員表

主席徐楓

監督雷裕騰

副財政雷滔

會計李文慶

執行委員

李可集

片英奎

毓芬

黃沛泉

劉全

李華煥

李

永培

李金韶

繆全業

庶務劉金玉

代表出席中華會館

李文發李永培

駐當近埠幹事

繆少雨

劉松北

駐埠幹事

張金培

厚恩芳名

恕不備載

主治

跌打全科

男婦兒科

外科雜症

風濕癱瘓

精醫

針灸全科

婦科

小兒疳氣

陰陽惡瘡

胃病喉症

小腸疝氣

瘧疾

雷根環球旅運社啓

冰霜去頭大明蝦

經售祖國

保證品質新鮮，

規格符合要求。

批發零沽，

極表歡迎！

利民公司

Leman Leather Goods Co.

265 E. Hastings St.

Vancouver 4, B.C.

Phone: 684-8824

Ho Ho Chop Suey

102 E. Pender St.,

Vancouver 4, B.C.

681-1030

地址：電話：六八一·一〇三〇

食譜精研

悉從尊便

加高華

家之遊旅

WANKOW TOUR & TRAVEL

Gunn. Louie, Mgr Phone: 684-3520

258 E. Pender St.,

Vancouver 4, B.C.

七〇年萬國博覽會，在日本

大阪舉行。本公司爲利便僑胞，

今特組織，觀光遊覽團，乘日

本航空，歡迎男女僑胞參加，餘

位無多，請預早到來報名爲荷

位，惟一獨特大酒家

華區享譽廿餘年

惟一獨特大酒家

冰霜去頭大明蝦

經售祖國

保證品質新鮮，

規格符合要求。

批發零沽，

極表歡迎！

利民公司

Leman Leather Goods Co.

265 E. Hastings St.

Vancouver 4, B.C.

Phone: 684-8824

Ho Ho Chop Suey

102 E. Pender St.,

Vancouver 4, B.C.

681-1030

地址：電話：六八一·一〇三〇

食譜精研

悉從尊便

加高華

家之遊旅

WANKOW TOUR & TRAVEL

Gunn. Louie, Mgr Phone: 684-3520

258 E. Pender St.,

Vancouver 4, B.C.

七〇年萬國博覽會，在日本

大阪舉行。本公司爲利便僑胞，

今特組織，觀光遊覽團，乘日

本航空，歡迎男女僑胞參加，餘

位無多，請預早到來報名爲荷

位，惟一獨特大酒家

華區享譽廿餘年

惟一獨特大酒家

冰霜去頭大明蝦

經售祖國

保證品質新鮮，

規格符合要求。

批發零沽，

極表歡迎！

利民公司

Leman Leather Goods Co.

265 E. Hastings St.

Vancouver 4, B.C.

Phone: 684-8824

Ho Ho Chop Suey

102 E. Pender St.,

Vancouver 4, B.C.

681-1030